

Indice

Presentazione, <i>di Carla Marcato</i>	VII
Prefazione, <i>di Giovanni Ruffino</i>	IX
CARLA MARCATO	
Grado e la sua lingua	1
FRANCO CREVATIN	
Capitoli di storia linguistica dell'Adriatico	13
EGIDIO IVETIC	
Il Mediterraneo come regione storica	27
GIUSEPPE BRINCAT	
Incontri e scontri tra popoli e parole al centro del Mediterraneo. Il lessico del mare a Malta tra ALM 1969 e ALS 2018	37
DANIELE BAGLIONI	
Tra Chioggia e Grado: la laguna veneta come sistema ecolinguistico	63
ANNA RINALDIN	
Uno studio linguistico dei primi documenti volgari di Fiume (XV sec.)	73
ELIE KALLAS	
Giovanni Oman (1922-2007). Un ritratto del più prolifico raccoglitore dell'Atlante Linguistico del Mediterraneo (ALM)	85
ALESSANDRO VITALE-BROVARONE	
Aree e diacronia nell'ittionimia mediterranea: da Simone da Genova a Conrad Gesner	99
FEDERICO SALVAGGIO	
L'ospite, la tavola e il tappeto: il viaggio mediterraneo dell'arabo <i>safar</i>	113

GIOVANNI RUFFINO

“Il palangaro” e “l’anemone di mare”.

Due saggi del *Vocabolario-Atlante del lessico del mare in Sicilia* 125

LUCHIA ANTONOVA-VASILEVA

Bulgarian Dialects in Aegean Macedonia (Northern Greece) 143

ANNALISA NESI

Rotte di pescatori napoletani rotte di parole: pochi casi nessuna soluzione 153

CAROLINA STROMBOLI

Contatti linguistici e lingua franca a Napoli tra Cinque- e Seicento:
dalle *moresche* a *Lo cunto de li cunti* 187

NIKOLA VULETIĆ E VLADIMIR SKRAČIĆ

Scambi lessicali nel mare delle Kornati 205

MARIA MADDALENA COLASUONNO

Ai margini dell’ALM: lo stato degli studi sulla terminologia nautica
in arabo palestinese 233

ALESSIA D’ACCARDIO BERLINGUER

Motivazioni semantiche e analisi diacronica di ittionimi
nell’arabo tunisino di Mahdiyya 247

VALENTINA SCHIATTARELLA

La posizione strategica del berbero di Zuara (Libia):
classificazione e stato dell’arte 267

PATRIZIA BERTINI MALGARINI E UGO VIGNUZZI

«Cochílla è un pesce di Mare, la quale si sta chiusa con due ossa grosse»:
i “pesci” nel *Vocabolario degli Accademici della Crusca*
dalla I alla IV Impressione 283

PAOLA CANTONI

“Le gongole vo da pe cannolicchie”:
il mare nel *Vocabolario del dialetto napolitano*
di Emmanuele Rocco (1891) 295

NICOLAE SARAMANDU E MANUELA NEVACI

Considérations sur le matériel roumain
pour *L’Atlante Linguistico Mediterraneo* 317